

# ALL NATIONS GOSPEL PUBLISHERS



[www.anjp-hb.co.za](http://www.anjp-hb.co.za)



[info@anjp.co.za](mailto:info@anjp.co.za)

# **A Mbilu Ya Munhu**

## **EXPLANATORY NOTE**

This booklet originated in France in 1732, was revised and re-written for the mission fields of Africa by Rev. J.R. Gschwend in 1929, and has subsequently been translated and printed under copyright in over 3250 languages by All Nations Gospel Publishers who are distributing it today in 127 mission countries. People of all languages, classes and religions are being led by this booklet to experience the deep spiritual truth and significance of God's message to mankind as expressed by the prophet Ezekiel 586 years before Christ, "I will give you a new heart and a new mind... then you will be my people, and I will be your God!" Ezekiel 36:26-28.

## **COPYRIGHT**

**ISBN 0 - 908367 - 26 - 0**

**E-MAIL: [info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)**

**ALL NATIONS GOSPEL PUBLISHERS**

**P.O. Box 2191, PRETORIA, 0001, R.S.A.**

(A Gospel Literature Mission financed by donations)

(Reg. No. 1961/001798/08)

# A MBILU YA MUNHU

**1 Tempele ya Nungungulu, hambu ya Satani.**  
**1 Joh. 3:4-10.**

---

**Ka Va gonzi:**

A bhuku legi a hi ga giswa; gi lo huma tikweni ga Franca mazana mambiri a malembe ma hunzileko. Gi vunile vanhu vanyingi a ku ti wona timbilu tabye ku kotisa lezi a ti wonaka Yena Nungungulu. Vanyingi va wonile zionho zabye hi kota ya ku gonza bhuku legi. Vanyingi va hunzulukile, va kumile timbilu tiswa hi kota ya ku gonza bhuku legi, va ti nyikela ka Jesu Kristu. Loku mu gonza bhuku legi pimani lezaku gi hi woni, hambu zibuko, laha munwe ni munwani a ti wonako kona. Loku u hi muhedeni, kutani mukholwa, kutani loyi a thelelako nzhako, u nga wona mufananiso wa wena ku kotisa lezi Nungungulu a ku wonako. Nungungulu a nga na xihlawulela. A nga cuwuki ngoheni ya munhu, wa cuwuka lomu mbilwini ya munhu.

Satani i Dadani wa mawunwa, ni Raru wa vontlhe lava va hembako, mawunwa, hosi ya munyama, hosi ya misava leyi. Wa khohlisa mahlo ni wutivi ga munhu lezaku a nga woni liranzo ni wuhosi ni wuhombe ga Nungungulu, hambu Muhanyisi wakwe, Jesu Kristu. 2 Kor. 4:4. A vaonhi ni lava va nga vumelangiko, va file ka Nungungulu, va fumiwa hi hosi ya misava leyi. Efe. 2:2.

Hi xwalexi a Nwana wa Nungungulu a nga wonekeliswa hi le tilweni, lezaku a fela ku mbetisa a mintiro ya Satani. 1 Joh. 3:8. Hikwalaho vumelani ka Nungungulu, alelani Satani a ta suka ka nwina. Tshinelani ka Nungungulu, Yena a ta tshinela ka nwina. Loku mu gonza zibhukwana lexi, hlola mbilu ya wena ni ku yi kamba u wona lezaku yi kwihia mbilu ya wena. Loku u kuma lezaku a yi lulamangi, u nga kaneti zionho za wena.

Vumela zionho za wena ni ku zi fularela, ti nyikela ka Nungungulu kasi i ta tsetselela a zionho za wena ni ku ku basisa nkateni wa Jesu Kristu. Wena u fumelwa hi Satani, kutani u fumelwa hi Nungungulu ke? U khumbi ya xionho kutani u nanza ga Nungungulu ke? Loku u kona ntanweni wa Satani, u nga kaneti, vumela ka Nungu-



### mibilu ya muonni.

ngulu ni ka Jesu, loyi a tileko misaveni kasi ku vulula mahlo ya hina, ni ku hi humesa munyameni a hi enghenisa kuwonekeleni. Jesu wa hi susa ntarweni wa Satani. Hi Jesu hi kuma kususawa zionwheni za hina.

Wena u yima mahlweni ka Nungungulu, loyi a tivako a maalakanya wontlhe ni mifihlakalo yontlhe ya mibilu ya

wena. A ku vuni ncumo a ku ti fihla mahlweni ya Nungungulu. I katekile a munhu loyi a zihambuko zakwe zi tsetselelweko, a wihi zionho zakwe zi fenengetilweko. I katekile a munhu loyi Jehova a nga mu hlayeliko kuonha, loyi a moya wakwe wu nga hiko na kukhohlisa. Tisimu 32:1,2. Jesu wa hi vitana hi ntamo: Tanani ka mina, nwina nwentlhe mu tirako ni mu binzwako, nzi ta mu humuta. Mateu 11:28.

A mufananiso lowu wu kombisa a mbilu ya munhu loyi a nga muonhi ni waMatiko, loyi a ha fambiswako hi moya wa misava leyi, ni kunavela ka nyama. A woni leyi ya wonisa a mbilu yakwe ku kotisa lezi yi woniwako hi Nungungulu. A mahlo yakwe ma pswukile, ma kombisa ku, i xidakwa: Kasi hi gonza hi mhaka leyi lomu ka Mavingu 23:29-32. Hi mani a nga ni khombo ke? Hi mani a nga ni xixaniso ke? Himani a nga ti holovako ke? Himani a nga ni kukalala ke? Himani na nga na timbanga na i hava nanzu ke? Himani a nga ni mahlo yo pswuka ke? Vona lava va rivatekako le waini: vona lavo va hlotako a waini ga mixangelwa. U nga cuwuki ka waini laha na pswukile, laha na gi kungetingeti lomu kutreni, laha u gi munyungetako hi kuretemukisilweko gi relela: hi kugumesa gi luma khwatsi i nyoka, gi kohosa khwatsi i mamba.

Hasi ka nkolo ku ni mbilu leyi yi nga ni zihari zi hambeneko, zo hlamatila. A zihari lezi zi kombisa a zionho lezi zi nga kona lomu mbilwini ya munhu. A mbilu i kaya ka zionho za hina. Kota ku wula ka Jesu, "Hakuva hi lomu nzeni, hi le mbilwini ya vanhu, ku huma kualakanya ko biha, a wubayi, a kudaya, a wurembi, a kunavela, a kubiha, a kukhohlisa, a wutsele, a tihlo go biha, a kurukatela, a ku ti kukumukisa, wupumbu: zontlhe lezi zilo za kubiha zi huma hi lomu nzeni, za bihsa munhu. Marku 7:21-23.

Xihari lexi xo ranga i Pavao. A Pavao ya tlhamusela a xionho xa matsanza. Luciferi, a nduna ya tingelosi ta Nungungulu i lowa hasi a kala a maha hosi ya munyama hi kota ya ku ti ranza. Gonzani Isaya 14:9-17; Ezikieli 28:12-17. Matsanza ya woneka hi tindlela ti hambeneko. Vanwani vanhu va nani matsanza hi kota ya titsomba tabye, a mali, kutani tiyindlu, kutani tihomu ni timbuti ni zipetso

**zabye.** Vanwani va nani matsanza hi kota ya kuambala kabye, hambu xiyimo xabye; kutani ngohe yabye. Vanwanyani va nani matsanza hi lixaka labye, kutani xikhundla xabye, kutani zigonzo zabye ni zinwani. Nungungulu wa venga lava va ti kukumukisako. Hakuva Nungungulu wa ala a vamatsanza, kanilezi a nyika tipswalo ka lava va ti koramisako. 1 Pet. 5:5. Ku ti ranza ku lanzelwa hi ku lova, ku ti dzunza ku yisa kuringweni. Mavingu 8:13.

**Mbyana.** A mbyana yi kombisa a xionho xa kubaya ni wurembi. A mbyana a yi hlawuli, hambu ni kwihi laho yi yako kona yi maha kuranza ka yona. Vanwani vanhu hi zalezo, va fanana ni mbyana. A va celi kota hi milayo, va navelana, va onha, va baya. A vanhanyana ni majaha a va ha zi tivi ku ti hlayissa. Lava va tekako a va celi kota hi vasati vabye, va famba va ya yiva va vambe. Na vonawu vasati va siya vanuna vabye va famba va ya hlakana ni vanwani vavanuna. A tinoni a ti hlayisi a wunoni gabye. Wukati gi hlakele. Vanhu va kungahi va fana ni timbyana hakunene. A va lumbi mufumo wa Nungungulu. Kuvululwa 22:15; 1 Kor. 6:15-20. Cavani wubayi. Kutani a mu zi tivi lezaku a miri wa nwina i tempele ya Moya Wa Ku Basa. Loku munhu a lovisa tempeli ya Nungungulu, Nungungulu i ta mu lovisawu. Hakuva a tempeli ya Nungungulu ti basile, a tempele leyi mu n a yona nwina. 1 Kor. 3:16,17.

A khumba (*nguluve*) ga komba xionho xa wudakwa ni makangwa. A khumba ga ga zontlhe lezi a zi kumako. A gihlawuli xikari ka lezi zi sasekileko ni lezi zo nyenyeza. Vanwani vanhu va ti nyenyezisa hi zinwani lezi zi nga vuniko ncumo. Va tirisa fole, ni mabangi ni dagga. A zilo lezi zi cakisa a tempeli ya Nungungulu. Satani wa va boha hi zilo lezi va kala va tsanzeka ku ti tlatla. Va nga tlatliwa hi ntamo wa Jesu Kristu ntsena. Vanwani va nwa zakunwa lezi zi popisako va kala va hambana ni kupima, va holova ni ku banana ni ku dayana. A ku na xidakwa lexi xi ta nga enghena tilweni. Lava va mahako byala hambu ku gi xavisa va nani nanzu ka Nungungulu. Gonzani Isa. 5:22; Deut. 21:19-21; Mavingu 20:1; 1 Kor. 6:10; Gal. 5:19; Efe. 5:18; Joh. 7:37.

A futsu (xibotse) yi wula hi xionho xa wulolo, ni xa ku hlwela ni ya wuloyi ni wutumbe. Loyi a nga ni wulolo

i kona xiringweni xa hombe. Xinwani xikhati o alakanya ku; A kuyiva i chukwana ku hunza ku tira. Wulolo gi hi maha hi nga khombeli hambu ku gonza Bhuku ga Nungngulu. A ku hlwela ka yisa vanyingi nzilweni wa Hayidesi. A xitsetsetsetse a xi kumi kwatsi xikhati xo hunzuluka ha xona.

A yindlu ya futsu yi tiriswa hi tinanga, yi wula hi kutsumba ka zinwani ni ku hlahluba, ni wutumbe ni mbungoma, wutshanweni ga ku tsumba Nungungulu. Jehova i layile Israeli aku; U nga vumeli a xitumbe xi hanya. Ex. 22:18; Kuv. 22:15; Jakobe 5:14,15.

Na u kari u gonza a xibukwana lexi, Nungungulu a ta wulawula na wena aku, Hunzuluka, u fularela a zionho za wena u ta hanya. Kanilezi a futsu leyi yi nga kona mbilwini ya wena yi ta ku hlelevela yiku; i-i—u nga ti soli nyamuttha, u ta ti sola manzik. Yi ku ka nhwana, i chukwana u tekiwa ku sangula. A ka a jaha yiku, I chukwana u teka kusangula. Aka wakale yiku, Xi hunzile xikhati xa wena a ku hunzuluka ha xona. A ka watsongo yiku, A xi se chikela xikhati xa wena xo hunzuluka. Wutsanweni ga ku ingisa a gezu ga Nungungulu, wa ingisa gezu ga Satani. Hi ku simamisa a mbilu yi ta nonoha hi ku kanakana ni ku hlwela.

**Yingwe.** A yingwe i xihari xo leva ni xo hatlhisa. A munhu loyi a fumiwako hi lunya wa maha mintiro leyi yi chavisako. A munhu loyi nga ni zanga ni mona ni photelelo wa xaniseka kunene, wa maha lezi za hava. Kasi Nungungulu, mumahi wa hina hi yena a muphoteli wa hina. Deut. 32:33. Ku tlelisela kubiha hi kubiha ka nziha mbilwini ya muonhi, kanilezi Nungungulu i ngalo, Ranzani ni valala va nwina. Nungungulu wa hi tsumbisa ku tsetselela a zionho za hina loku hi va tsetselela lava va nga ni zionho ka hina.

**Nyoka.** A nyoka hi leyi yi wulako hi kukanganyisa ni xiluse. A nyoka yi lo kanganyisa a vapswali va hina vo ranga lomu sinwini ga Edeni. Va wa tsameka kwatsi va ingisa Nungungulu, va hlayiswa hi Yena. Kanilezi Satani a nga tsakangi hi kutsameka kwatsi kabye, i lo telwa hi xiluse ni zanga a ringa ku tsema a wuxaka ni wuhlengeli lego va nga wa hi na go ni Nungungulu. I lo ruma nyoka kasi ku va kanganyisa. A xiluse lexo xi nga kona mbilwini

ya munhu xi vanga maalakanya yo biha zinwe ni livengo ni kudaya. Kambe lomu ndlwini a nuna ni sati lava va nga kala ku tsumbana va ta yibyelwa litsako ni kurula hi nyoka leyi ya xiluse ni wukuxu. Xizimba xa ka Sol. 8:6.

A khele ga hanya hi misava, ga kombisa a xionho xa kuva ni mahlokoti ni ku ti ranza ni ku ranza mali ni zifuyo. (kuranza mali, mutsu wa kuonha kontlhe.) Loyi a nga ni mahlokoti ni kunavela, wa maha zontlhe zilo zi nga lula-mangiko kasi ku kuma mali. Jesu wa hi laya ku; Mu nga ti vekeli titsomba misaveni, laha a sumba ni kutsutsumbala zi gako ni laha makhamba ma boxako ma yiva: Kanilezi ti vekeleni titsomba le tilweni, laha a sumba ni kutsutsumbala zi nga giko, ni laha a makhamba ma nga boxiko ma yiva. Mateu 6:19,20. Judasi Iskariote i lo lova hakuva i wa ranza mali ku hunza Jesu. Mat. 27:3-5.

A Murisi wa zihari lezi hi yena Satani, A dadani wa mawunwa. Johani 8:44 gi ku ngalo, Nwina mu vana va raru wa nwina, Satani, ni kunavela ka raru wa nwina mu ranza ku maha kona. Yena i wa hi mudayi hi le kusangulen, a nga yimi zineneni hakuva ku hava zinene ka yena. Loku a wula wunwa, i wulawula za wutsumbu gakwe, hakuva i muhembe, ni raru wa mawunwa.

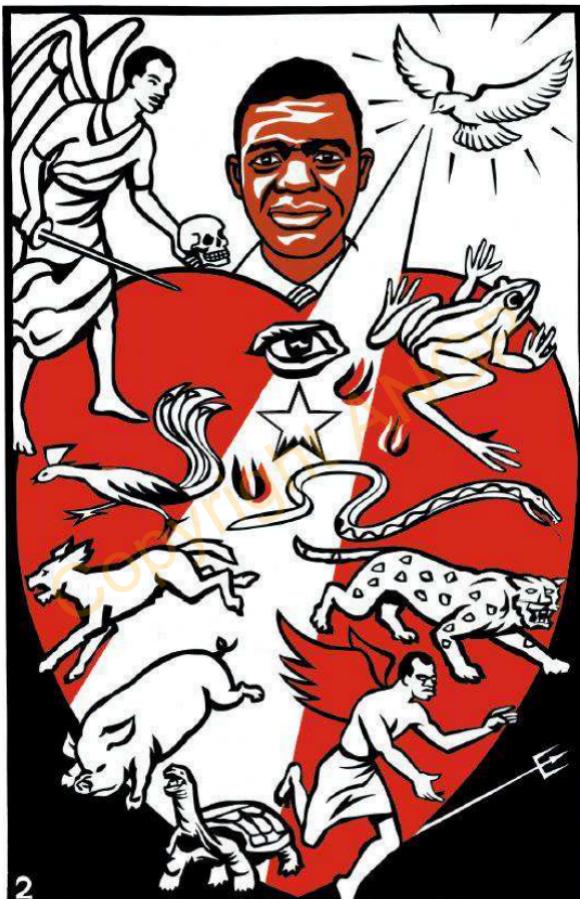
A nyeleti yi kombisa a livalo la munhu. A livalo li kona mbilwini ya munwe ni munwani a ku mu kombisa a zionho zakwe. Loku hi nonohisa a timbilu ta hina ho daya a livalo. 1 Tim. 4:2.

Tihlo. Nungungulu wa wona lomu enzeni ka timbilu ta hina. Wa tiva a mifihlakalo ni maalakanya ya timbilu ta hina, a ku na ncumo lexi xi fihlilweko ka Yena.

A Ngelosi ya komba a mitsalo yo Basa yi wulawulako ni mbilu ya muonhi yi ringa ku koka mbilu yakwe yi hunzuluka. Kambe Nungungulu wa wulawula na wena u gonzako bhuku legi. Mu zwe, mu ingise.

A Madona lawa ma renzelekako mbilu, ma tlhamusela a liranzo la Nungungulu leli li ranzelako a mbilu ya munhu a nga muonhi. Nungungulu a nga tsiki munhu hi xihatlha. Kambe Nungungulu a nga tsaki hi kufa ka muonhi, wa lava lezaku vontlhe va hunzuluka va hanya, va basiswa nkateni wa nwana wakwe Jesu Kristu.

**A Tuva gi komba a Moya wa ku Basa lowu wu kombi-sako a muonhi a zionho zakwe ni ku mu vumelisa. Mufananisweni lowu a tuva gi kona le-handle ka mbilu, a Moya wu kona handle ka munhu loyi hakuva wu tsama ni zionho. A moya a wu tsami laha ku nga ni chaka.**



A mufananiso lowu wu kombisa a munhu loyi a sangulako a ku hunzuluka. A ngelosi yi ni supado canjeni, yi nga mhaka ya Nungungulu. Mah. 4:12. A mhaka ya Nungungulu ya mu tlarihisu kungalo, i muonhi; ni kambe, a ku rihwa ka kuonha hi kufa, kambe kota lezi

ku yimisilweko vanhu akuva va fa kanwe, zonake kuva kona kulamulwa. Mah. 9:27. Loku hi wula lezaku a hi na zionho, ha ti kanganyisa kambe a zinene a wu kona ka hina. Loku hi vumela a zionho za hina i tsumbekile ni kululama a ku hi tsetselela a zionho za hina ni ku hi hlazwa kontilhe a kungulami. 1 Joh. 1:8-10.

Lomu canjeni ginwani a ngelosi yi koma xikodo. Xikodo xa alakanyisa hi kufa ka munhu. Lezaku a miri ni nyama zi ta fa, zi bola, zi mbela. Kanilezi a wu fi muhefemulo wa munhu, wu ta ti hlamulela mahlweni ka Nungungulu, mumahi wa wona. A muonhi, loku a ingisa a Moya wa ku Basa, wu sangula ku woninga lomu mbilwini yakwe. A liranzo la Nungungulu li enghena. A kuwonekela ka Nungungulu ku hlongola a munyama. A zihari lezi zi nga zifananiso za zionho, zi hlongolwa, zi huma. O makabye, vumela Jesu a enghena mbilwini ya wena, zonake a kuwonekela ka Hosi ku ta hlongola a munyama wa Satani ni zihari za wona. A mbilu ya wena yi ta fanana ni mbilu yi woniwako laha. Jesu i ngalo; Mina nzi kuwonekela ka tiko, loyi a nzi lanelako a nga fambi munyameni. Joh. 8:12. Khombo ka vona lava va ranzako munyama ku hunza kuwonekela. Jesu a nga tangi ku hi tsetselela a zionho za hina ntsena, kanilezi ku hi tlthatlha ka Satani. Loku mu tlthatlhekile hi Nwana mu ta va mu tlthatlhekile hakunene.

## MUFANANISO WA WUNHARU

Mufananisweni lowu ha wona munhu loyi a ti solako zionhwени zakwe lezi a nga belelwa zona Jesu, Nwana wa Nungungulu. A munhu wa vumela a zionho zakwe laha a wonako kuxaniseka ka Jesu xihambanweni. Na a wonile lezaku Jesu i lo rwala a zionho zontlhe zakwe, i lo vumela kubiha kakwe. A mbilu yakwe yi lo tlabyiwa hi ku zwa lezaku Jesu i lo mu ranza a kala a vumela ku yima wutsaweneni gakwe a rwala a kuxaniseka kakwe. A biwa tirimbiti leti ti mu faneleko. A vekwa xidlodlo xa mizwa lexi xi ringeneko muonhi. Jesu a rukatelwa, a phelelwa, a belelwa hi kota ya yena. Hikwalaho a muonhi a xanisekela a zionho lezi zakwe lezi zi nga belela Jesu, a zi rilela, a lava ku zi tsika a tsetselelwa ka zona. Hi ku gonziswa a bhuku ga Nungungulu, a wona kungulami kakwe, ni

lezaku a nkata wa Jesu Kristu, Yivana ya Nungungulu, wu lo halatelwa zionho zakwe. A Moya wa ku Basa ni liranzo la Nungungulu zi enghena mbilwini ya loyi a langutako a xihambano xa Jesu. Loyer a kholwako nkateni wakwe, hi kuvumela, wa kuma kutsetselelwa ka zionho zakwe. A nkata wa Jesu wu nani ntamo wa ku hlazwa zionho zontlhe za hina. 1 Joh. 1:7; 1 Kor. 6:10,11; Efe. 1:7.

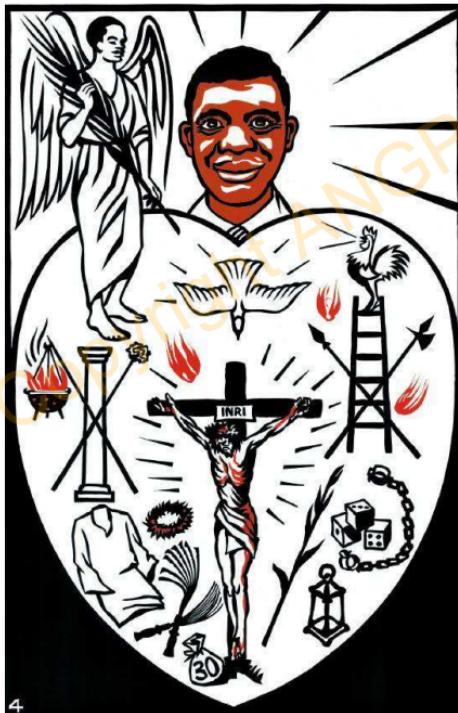
A mbilu leyi yi hanyisilweko hi nkata wa Kristu, a ya ha zi lavi za tiko ni za kubiha, o navela za le tilweni, hakuva a liranzo la Nungungulu li enghenile mbilwini yakwe.

### **A mbilu yi hlaziwako.**



Satani ni zihari zakwe zi nga zionho, zi hlongoliwa, zi le-handle. Satani i yimile hakunene a languta nzhako a lava ku tlhelela, a enghena wutsanweni gakwe ga kale. Hikwalaho ka laveka ka loyi a hunzulukako aku cela kota, a rinzela. a khombela. a ala Satani. a ta suka ka vena.

Lowu i mufananiso wa munhu loyi a kumileko kurula ka Nungungulu. A kurula loku ku kumeka hi ku tsumba mhamba ya hina Jesu Kristu. Hikwalaho a munhu loyi a nga ha ti kulisi, kanilezi wa kulisa Jesu ni xihambanu yakwe. Gal. 6:14. Wa tiva lezaku hi yena Jesu a nga rwala a zionho zakwe mirini wakwe le sinyeni. Lezaku



4

A mbilu leyi yi nyiketilweko hakunene. hina na hi tle tielo ga zionho, hi tela ku hanya kululameni; nwina mu hanyisilwe hi tirimbiri takwe. 1 Pet. 2:24. A mukristu i belelwe tiko. A layiwe ku famba hi ka Moya,

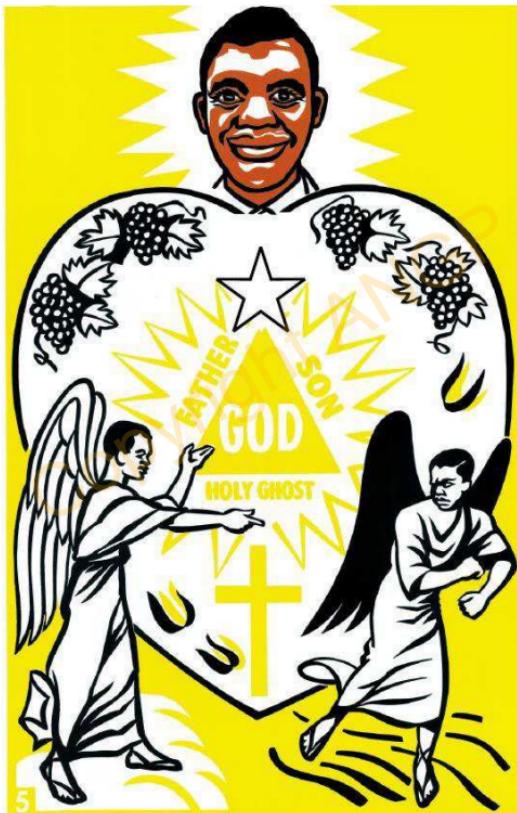
a nga fambi hi ka nyama. Gal. 5:12-25. Kambe hi layiwe a ku lavisia a kubasiswa, loku munhu a nga na hiko ku wona Nungungulu. loku a nga hi nako. Mah. 12:14.

Mufananisweni lowu hi wona Jesu na a hayekwa xihambanweni. Hi wona kambe a mali leyi yi nga koka mbilu ya Judasi a kala a tokometa a Hosi yakwe. Hi wona kambe ni mhanze laha a nga bohwa kona Jesu, a biwa kona. Hi wona kambe ni timhika leti ti nga tiriswe hi masochwa, hakuva a kubayiseka loku ku faneleko hina ku lowa hehla ka Jesu. Isa. 53:11,12. Hosi Herodi ni vanhu vakwe va lo mu tseketsela ni ku mu ba ni ku mu ambexa a nguwo yo pswuka. Na va lukile xidlodlo xa mizwa, va lo xi veka hlokweni yakwe, zonake va lo mu heleketa kubelelwani. Manwanyani makristu ma famba checheni, ma khombela ka Hosi, kanilezi a va kumangi kuhanya kakwe lomu mbilwini, hakuva hi mintiro yabye ma mu belela kuswa. A tikandiya, ni mangenje ni zinwani zi wonekako zi lo tiriswa hi masochwa xikhatti xa ku mu koma. A nguwo ya Jesu ya woneka yonawu. Va lo mu tlhava reveni hi supado kutani tlhari. Joh. 19:22-37; Tisimu 22:18. A nkuku ya yimba, Petro i lo mu kaneta, kanilezi anzhako i lo rila a ti sola a tlhela a hanya. Wena mugonzi, wa vumela Kristu ke? Hi gezu ni zimaho ke? Ou kutani wa chava ku mu yimela. Jesu i ngalo; Loku a hi kona munhu loyi a ranzako ku nzi lanzela, a ti tsike, a teka xihambano xakwe, a nzi lanzela. Mat. 16:24. Ni loyi a nga tekiko xihambano xakwe a nzi lanzela, a nga nzi fanele. Mat. 10:38.

## MUFANANISO WA WUNTLHANU

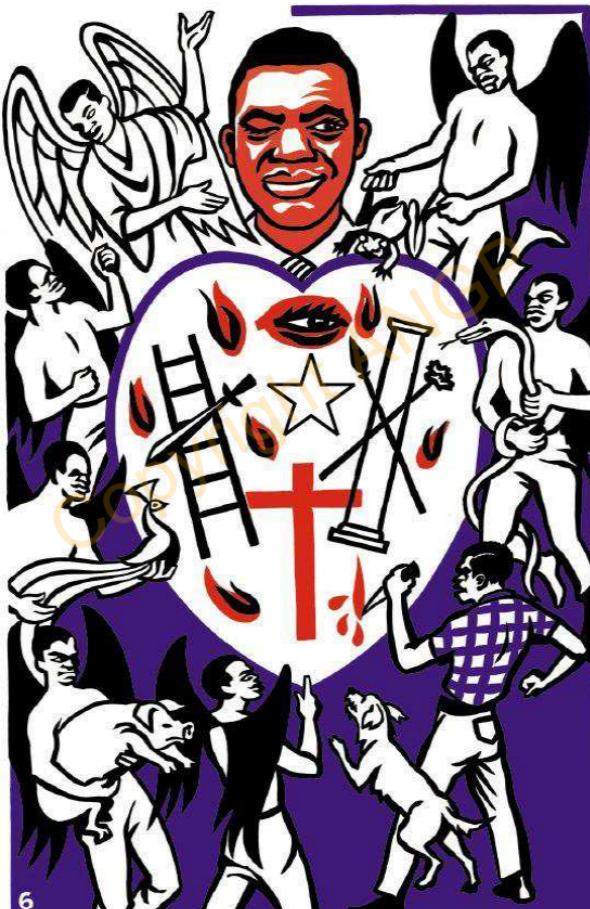
Laha hi wona a mbilu leyi yi basisilweko hi tipswalo ni wuxinji ga Nungungulu. Makunu yi hi tempele yi nene laha va tsamako kona Nungungulu Dadani ni Nwana ni Moya wa ku Basa. Loku munhu a nzi ranza i ta koma milayo ya mina, a Dadani a ta mu ranza, a tata ka yena. Joh. 14:23. Lomu mbilwini leyi, zionho zontlhe zi susiwa. Wutsanwени ga Satani ni zifuyo zakwe zontlhe, wu kona Moya wa ku Basa. Wutsanweni ga mintiro yo nyenzeza ya nyama yi nga mintiro ya tingana, yi kona a mintiro yo saseka ni mihanzo ya Moya; liranzo, kutsaka, kurula, kutimisela, wunene, kusasa, kutsumbeka, kutikoramisa,

kutikoma. A mbilu leyi i ravi legi gi tsamako ka sinya yi nga Kristu, gi pswala mihanzo. A xigelo xa ku pswala mihanzo hi lexi a tsamako ka Kristu. Joh. 5:1-10. Kambe a mhaka ya Nungungulu yi hlayiswa mbilwini leyi. Lezi yi nga basiswa ni ku tatiswa hi Moya wa ku Basa, yi nani ntamo a kuhlula a kubiha ka nyama ni kunavela ka yona. Hi ntamo wa Moya a nga ha fambi hi ka nyama, wa famba hi ka Moya. Wa hanya hi kukholwa lezi a munhu wakwe wa kale i belelwe na Jesu xihambanweni. O hanyela Kristu



**A mbilu leyi yi fumiwako hi Moya.**  
ni kululama kakwe. Hi nga wona a ngohe ya munhu mufananisweni. A ngohe ya kombisa kurula ni kutsaka. O kholwa lezaku a Hosi yakwe yi ta wuya laha misaveni

ni lezaku i ta mu wona hi mahlo yakwe. 1 Kor. 4:16,17. Lomu mufananisweni kambe ha wona ni ngelosi na yi yimile kusuhanu a ku vunetela ku yi hlayisa a mbilu leyi. Tis. 34:7; Dan. 6:22; Mat. 2:13; Mat. 18:10. Ha wona kambe ni Satani, na a yimile kusuhi. A nga tsiki munhu. I kona xontihe xikhati, o rinzela xikhati xakwe. Hikwala, a hi rinzeleni, hi khongela.



**A mbilu leyi yi kanakanako.**  
Mufananiso lowu wu vanga wusiwana, hakuva wu  
13

kombisa a mbilu leyi yi tlhelelako nzhako. A tihlo ginwe ga sangula ku tsimba, hakuva i sangule ku tsika wukristu gakwe. A liranzo li hola hakuva a nga ingisi. A ginwani tihlo ga chuwuka tlhelo, gi ringa ku lava za tiko. A kuwo-nekela ka mbilu ku maha ku phu. Munhu a nga ha beleli a mitiro ya nyama ni kunavela ka yona. A nga ha celi kota. Lezi zi kombisako a kuvumela kakwe, ka ku xaniseka zinwe na Kristu, a mhanze ni xihambano, a za ha yimi khwatsi, zi byeketa, zi lava ku wiswa. A nga ha khongeli. Lehandle ka mbilu leyi, hi wona ziringo zo tala a ringiwako ha zona. A nga ha ali Satani, o sangula ku vumela zinwani za ku biha. Wa ingisa a gezu ga muringi, a nga ha ingisa Nungungulu. O sangula ku rivala lezaku i hanyisilwe hi tipswalo ta Nungungulu. Wa ha enghena nklanganweni, o ringa ku fihla a kuhola ka mbilu, kanilezi wa ya kule ni Hosi yakwe. Kambe a ntamo wu mbelile. O nyika wutsamo ka Satani loyi a yimileko kusuhani. O rinzela zinwe ni zifuyo zontlhe zakwe za ku biha. Wudakwa gi kona ga mu ringa nguvu. Wubayi ga ngongonza zinwe ni kufuma ni kuwulawulà ka hava.

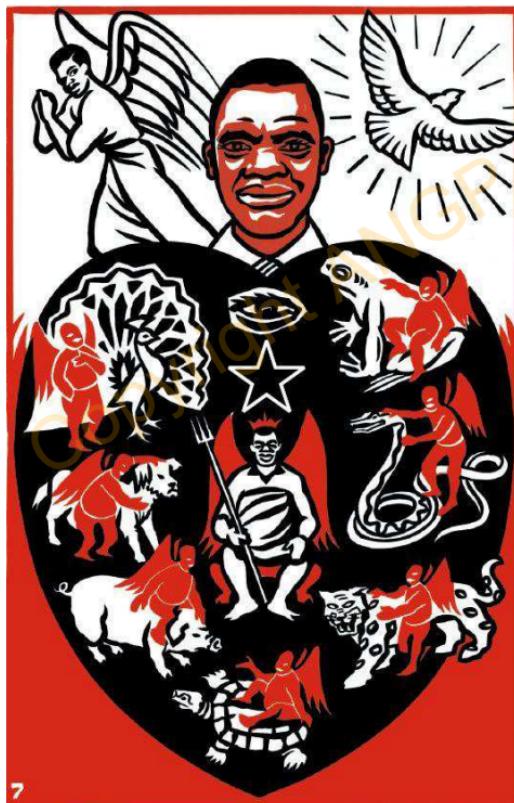
Ha yi wona a ntsumi ya Satani na yi kari yi tlhava a mbilu, ku komba lezaku vanhu va mu vuxela hi magezu yo biha, va mu hleva, va mu hleka, va mu tlhava hi mabito. Kambe va mu khongotela hi magezu yo saseka lezaku a nga ha fambi ndleleni leyi ya kukholwa. Luku Satani a yi wona a molanyana wa wutsongwanyani, i ta rumu nanza gakwe, xiluse, xi ta enghena xi vululela zinwani a ndlela. Hi kuhatlhisa, a nyoka ni mbyana ni zontlhe lezi zinwanyani zi ta engheniswa hi Satani. Ti komeni mu rinzela hakuva nala wa nwina, Satani, wa fambafamba kota nghala leyi yi dzumako, a hlota loyu a ta nga mu khadamula: mu kanteni mu tiya kukholweni ka nwina. 1 Pet. 5:8,9. Rinzelani mu khongela kasi mu nga engheni kuringweni. Mat. 26:41.

### MUFANANISO WA NKLANU NI MIMBIRI

A Moya wo biha na wu humele munhwini, wa tsemakanya a wutsamo go kala mati na wu lava a kuhumula, na wu nga ku kumi, wuku, Nzi ta tlhelela lomu ndlwini ya mina leyi nzi nga huma ka yona. Laha na wu chikele wu yi kuma na yi swiyelwe yi bombisilwe. Zonake wu famba wu ya teka a yinwani mimoya ya nklanu ni mimbiri yo biha ku hunza wutsumbu ga wona, yi enghena yi tsama

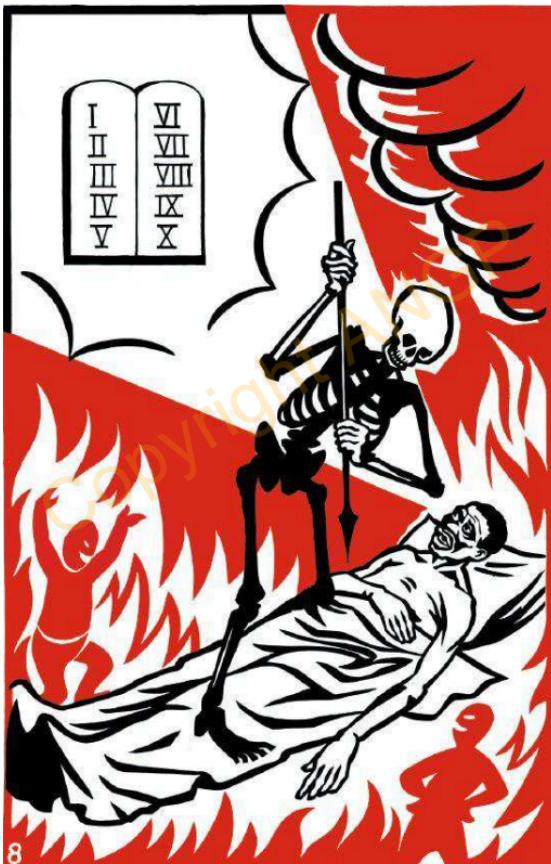
kona: a kuheta ka loyi munhu ku biha ku hunza ko sangula. Luka 11:24-26. Kanilezi ku humelele ka vona kota a vingu ga zinene, legi gi nge ngalo, A mbyana yi tlhelele mahlateni ya yona, ni khumba legi gi hlazilweko gi tlhela giya puluwunza nzopeni. 2 Pet. 2:22.

A timhaka leti timbiri ti tlhamusela a mahanyela ya munhu loyi. Nghoheni yakwe ni lomu ka mahlo yakwe ku tsalilwe a zionho zakwe. A Moya wa ku Basa wu mbilu leyi yi nga tlhelela nzhako.



tsutsumile hakuva a Moya wa Nungungulu a wu yumeli ku tsama zinwe ni moya wa chaka. A mbilu vinwe a yi zi

koti ku maha tempeli ya Nungungulu ni tempeli ya Satani katiginwe. A ngelosi kambe ya famba hi ku xaniseka ni tingana, na yi chuwuka nzhako yiku, Xinwani xikhati a nga hunzuluka kota nwana loyi a lahlekileko. Kanilezi a livalo la munhu loyi li file, a la ha mu kawuki. I na tindleve, kanilezi a ti zwi, a no mahlo, kanilezi a ma woni a tiva ga azilo legi a yako ka gona. A nga na tingana ku maha zionho. Satani i wuyile, o tsama wutsanweni ga wukosi



8

**a mbilu vi lovako.**

mbilwini ya munhu loyi, a tinduna takwe to biha ti kona.  
O makweru, loku mufananiso lowu wu hi mufananiso wa

mbilu ya wena, kanyuluuka uku, Hosi yanga, nzi tsetsele, loku u zi lava wa zi kota a ku nzi basisa kambe. Kanilezi loku u simama ka ndlela leyi u nga ka yona, hakunene u file, hakuva wa hlawula kufa ku hunza kuhanya.

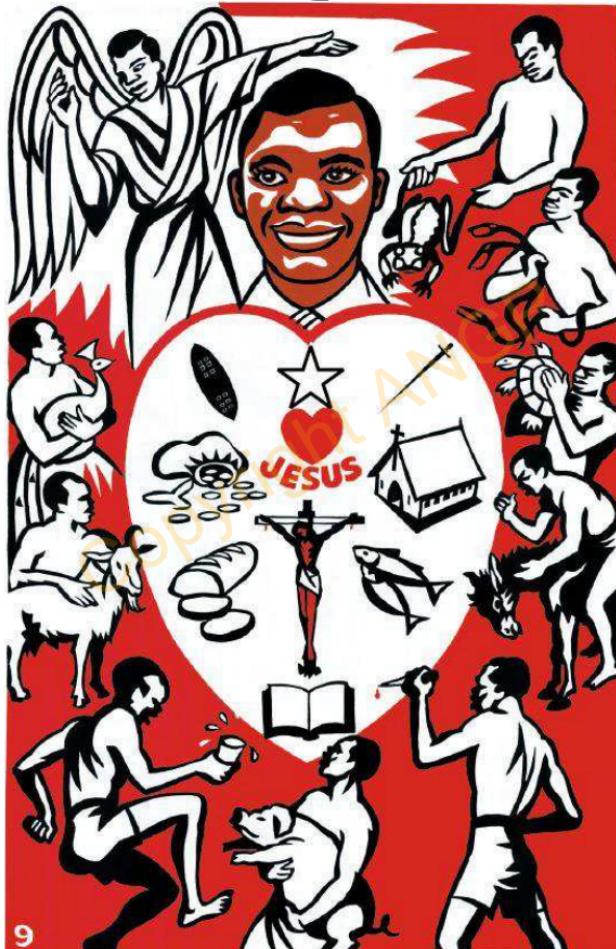
### **MUFANANISO WA NKLANU NI MINHARU**

Laha ha wona a munhu loyi a nga nonohisa mbilu yakwe, na a lava kufa. A kutsaka ka kuonha ku hunzile ku sele ntsena a kurihwa ko tsisa. Kufa ku tsinele, Satani i yimile kusuhani. Hamhuloku a munhu loyi a lava ku alakanya Nungungulu ni wuxinji gakwe, Satani a nga mu vumeli, a mandiki ma mu xanisa. A munhu loyi i wa kari a alakanya ku, Nzi nga maha kuranza ka mina, nzi ti tsakisa xikhatanyana, loku nzi lava kufa nzi ta hunzuluka. Kanilezi a zwa gome mirini, kambe a nga ha tolovelii mikhombelo, wo tsanzeka. Ha mu wona laha na ettele sangweni ga kufa. Kufa, Nwamarambo, ku chikele hi xikhati lexi a nga xi rinzelangiko. Wa chuwuka nghoheni ya kufa, na chava. Hikwalaho a moyo wakwe wu hambana ni nyama yakwe wu famba kuxanisekeni, laha a xiwungu xi nga fiko ni nzilo wu nga timekiko. Marku 9:43. Yena a ta zwa gezu ga mumahi wakwe giku ngalo, Sukani ka mina, nwina mu rukatelweko, myua nzilweni wa pinzukelwa lowu wu longiselweko Satani ni tingelosi takwe. Mateu 10:31.

### **MUFANANISO WA NKLANU NI MUNE.**

Laha hi wona a mukristu loyi a hlulako a ziringo za Satani ni nyama ni kunavela ka yona, hakuva wa ala Satani, a kholwa ka Jesu. I ringiwa kala magumo hi matlhelo wontlhe, kanilezi a nga nyiki wutsamo ka Satani. Wa khombela, wa tsumba, wa gonza bhuku, wa ingisa, wa nyikwa kuhlula ni kuhlula hi Jesu Kristu. Hakunene Satani u kona kusuhani, a lava hi tindlela tontlhe ku kuma ndlela kutani nyangwanyana ya ku engena ha yona ni ku enghenisa a zifuyo zontlhe zakwe, kanilezi wo tsanzeka hakuva a munhu loyi wa ha alakanya Hosi yakwe, loyi a nga mu fela xihambanweni. A bhuku ga Nungungulu kambe gi kona mbilwini yakwe wa ti gisa ha gona. Wa famba checheni hi kukholwa kunene. A mali yakwe yi halekele, ku wula lezaku Jesu i nwinyi wa titsomba takwe hi kulayiwa ka Hosi. Wa vunetela zisiwana, wa humesa

za wukhume zakwe, ni ku tirisa zinwani kota kuwula ka Hosi yakwe. A zi kona zo mu hambanyisa ni liranzo la Nungungulu hakuva wa cela kota hi kukhombela ni ku ingisa a Moya wa ku Basa. Rom. 8:35-39. A nga kona a mukristu a hanyako a handle ka ku khombela. A xibaba ni njanje lezi zi wonwako, zi kombisa lezakuwa



9

A mbilu leyi yi nga tsumbekwa.

ga lezi zi mu vunako. A nga nwi byala, a nga fumi, a nga fumi, a nga lavi lezi za tiko ntsena. O ranza a xihambano xa Hosi Jesu, a vumela ku xi rwala, a alakanya a gezu ga Jesu gi ku ngalo; Loyi a nzi lanzelako, a teke xihambano xakwe a ti tsike, a nzi lanzela. Wa ti longisela a ku khinga Hosi yakwe. O tsama na a longile. O fana ni tsinya leyi yi byalilweko congweni leyi yi pswalako mihanzu yo tala, yo saseka. A liranzo la Nungungulu leli li mbele-leko li fuma mbilwini yakwe. Hi lezo a nga chavi kufa. Tisimu 1:1-2; Joh. 15:1-14; Joh. 4:18-21.



## MUFANANISO WA WUKHUME

A munhu loyi a hanyelako Nungungulu a nga na ku chava kufa. Loku xi chikele a xikhatti xakwe xa ku vita-nwa hi Dadani, o ta famba ni kutsaka, hi lezi a nga wula zona mupostoli Paule aku, Nzi ni kunavela ku ya ka Kristu, hakuva zi nzi ringene. Hi kota ya ku vumela ka Jesu Kristu, wa zi tiva lezaku i sukile kufeni ku ya ku enghena wutomeni ga pinzukelwa. Wa lava ku wonana ni Hosi yakwe loyi a nga mu basisa nkateni wakwe. A Moya wa ku Basa wu mu alakanyisa a mabito ya Jesu lawa ma nge ngalo, A mbilu ya nwina nga yi ngha kareteki: Kholwani ka Nungungulu, mu kholwa ka mina kambe. Lendlwini ya Dadani gi kona wutsamo ginyingi: loku zi wa nga hi lezo nga nzi mu byelile, hakuva nza famba nzi ya mu longisela wutsamo. Kasi laha nzi nga kona, mu fela kuva kona na nwinawu. Joh. 14:1-4. A zilo lezi zi nga woniwangiko hi tihlo, ni ndleve yi nga zi zwangiko, lezi zi nga enghenangiko mbilwini ya munhu, zalezo Nungungulu i longisele vona lava va mu ranzako. 1 Kor. 2:9. A hi nawo magezu yo enela yo **hlawutela** ha wona ni kutilhamusela ha wona a wukosi legi gi longisilweko loyi a hlulako hi ntamo wa Hosi Jesu Kristu. Mufananisweni lowu, wutsanweni ga Nwamarambu ni Satani, ku ni ngelosi ya Nungungulu leyi yi ta nga pangalata moya wakwe ka Dadani. Le kaya tilweni Dadani Nungungulu i mu rizele hi ku mu amukela hi kutsaka, na a wula, Ngonani nwina mu katekisilweko hi Dadani wa mina, mu ta ga a tso-mba yi nga wona mufumo lowu wu longiselelweko nwina hi kusangulenka tiko. Mat. 25:34. Satani a nga ha na ntamo ku mu ringa hambu ku mu xanisa kambe. Nga Nungungulu a ku katekisa wena loyi u gonzako bhuku legi, u nga vumeli ku kanganyiswa hi kunanziha ka misava leyi, kanilezi u ti nyikela ka Yena hi mbilu ya wena yontlhe, u kholwa ntanweni wa nkata wa malongo wakwe, wu halatwelko wena. Fularela zionho za wena, u zi tsike nya-mutilha, hunzuluka u amukela Jesu muhanyisi.

Kambe wena muKristu u gonzako bhuku legi, tlhariha, u namarella Hosini ya wena. U nga vumeli Satani a ku khohlisa, a enghenisa mbilwini ya wena kambe a zilo lezi zakwe za hava. Ti akeni kukholweni loku ku basileko

hi ku khombela, ni ku gonza mhaka ya Nungungulu, ni ku ingisa Moya wa ku Basa.

Makunu Loyi a nga ni ntamo wo mu hlayisa kasi munga khunguvanyeki, a mu yisa mahlweni ka wukosi gakwe hi kutsaka ka hombe na mu nga hi na nanzu, ka Nungungulu loyi wa munwe, aMuhanyisi wa hina hi kota Hosi ya hina Jesu Kristu, a kuve wukosi, ni wukulu, kufuma ni ntamo, na zi nga seva kona xihat, ni makunu, ni kala ku pinzuka. Ameni. Juda 24,25.

Copyright ANGP

**A SPECIAL WORD FROM ANGP**  
**UN MONDE SPÉCIAL DE L'ANGP**  
**UMA PALAVRA ESPECIAL DA ANGP**

This booklet "The Heart of Man" is available in over 538 languages and dialects spoken throughout the world (Africa, Asia, The Far East, South America, Europe, etc.) Our Heart Book is now also available on cell phones, tablets, etc from [www.anqp-hb.co.za](http://www.anqp-hb.co.za) or as an APP "Heart of Man" on Android phones.

Le livre du "Coeur de l'homme" peut etre obtenu en plus de 538 langues et dialectes parles dans le monde entier, a savoir: Afrique, Amerique, Asie, Extreme Orient, Europe. Notre Livre du Coeur est maintenant aussi disponible sur votre Telephone cellular, plaques, etc. de [www.anqp-hb.co.za](http://www.anqp-hb.co.za) ou comme une Application "Heart of Man" sur telephones Android.

Este livro "O Coracao do Homem" e obtfdo em mais de 538 linguas e dialectos falados em todo o mundo, a saber: (Africa, Asia, America do Sul, Extremo Oriente, Europa, etc). O nosso Livro O Coração do Homem tambem esta agora disponivel em telefone celular, tablets, etc. de [www.anqp-hb.co.za](http://www.anqp-hb.co.za) ou como um aplicativo "Heart of Man" nos telephones celulares Android.



The 10 heart pictures contained in this booklet are also available in the form of large coloured picture charts (86 x 61cm) bound together in a set of 10 pictures. These "Heart Charts" can be obtained with European or African features and are particularly suitable to be used in conjunction with the Heart Book for class-teaching, open air evangelization etc. Kindly contact us to ascertain the latest subsidized price of this chart.

Les 10 images du coeur qui figurent dans ce livre peuvent etre obtenues en tableaux de couleur, format 86 x 61 cm, avec des physionomies europeennes ou africaines. Ils peuvent etre utilises en meme temps que le livre du coeur pour des classes bibliques, a

**I'ecole du dimanche ou lors de reunions de plein air. Soyez aimable de nous contacter pour assurer les derniers prix en cours du tableau.**

**As 10 imagens do coracao, contidas neste livro podem ser obtidas num conjunto de 10 imagens em colorido no tamanho de (86 x 61 cm). Estes "Cartazes do Coracao podem ser obtidos com caracteristicas Europeias e Africanas e podem ser usados em conjuncao com o mesmo livro em classes de ensino biblico, evangelizacao ou ao ar livre. Agradeciamos que nos contacta-se para confirmacao do ultimo preco dos cartazes.**



**Kindly write to us if you are able to assist us with further translations of our free Gospel literature, informing us of the language into which you could translate this Gospel literature. Your assistance would be appreciated.**

**If you have found salvation in Christ, or have been otherwise blessed through our Gospel literature, please let us know. We would like to thank God with you, and remember you further in our prayers.**

**Nous vous invitons a nous contacter pour faire des arrangements concernant de nouvelles traductions de notre litterature, nous informant de la langue dans laquelle vous pouvez traduire cette litterature evangelique. Votre aide sera beaucoup appreciee.**

**Si vous avez trouve le salut en Christ ou si vous avez ete beni par notre litterature, nous vous prions de nous le faire savoir. Nous aimerions remercier Dieu avec vous et prier pour vous.**

**Nos vos convidamos a nos contactar, afim de fazer qualquer arranjo concernente a novas traducoes de nossa literatura em outras linguas. Vossa assistencia sera muito apreciavel.**

**Se tem encontrado a salvacao em Cristo, ou se tem sido abençoado por intermedio da nossa literatura evangelica, faça o favor de nos**

informar. Pois nos gostarfamos de agradecer a Deus juntamente convosco, e lembra-lo sempre em nossas oracoes.



For free Gospel literature, books and tracts in over 538 languages, write to:

Pour obtenir gratuitement de la litterature evangelique, des livres et des traites en plus de 538 langues, ecrivez a:

Para obter gratuitamente a literatura evangelica, livros e folhetos em mais de 538 linguas diferentes escreva para:

E-MAIL: [info@angp-hb.co.za](mailto:info@angp-hb.co.za)  
[info@angp.co.za](mailto:info@angp.co.za)

**ALL NATIONS GOSPEL PUBLISHERS**  
**P.O. Box 2191**  
**PRETORIA**  
**0001**  
**R.S.A.**

**A Gospel Literature Mission financed by donations**

**Une Mission de litterature evangelique financee de dons**  
**Missao de literatura Evangelica financiada por donativos**

(Reg. No. 1961/001798/08)